

Passeport pour ma réussite

RAPPORT AUX INTERVENANTS 2017

FIN DE L'EXERCICE: 31 MARS 2017

04

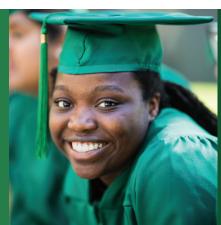
MESSAGE DE LA DIRECTION 05

SALUTATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA



10

EN CHIFFRES



12

PROFIL DE DIPLÔMÉE : LOUISE

16

DONATEURS DE PASSEPORT 24

ÉTATS FINANCIERS







FAITS SAILLANTS DE 2016-2017



TABLE DES MATIERES



PARTENAIRES COMMUNAUTAIRES



PROFIL DE DIPLÔMÉE: **AYAN**



DIRIGEANTS DE CONFIANCE

ENSEMBLE, NOUS BÂTISSONS

UNE GÉNÉRATION DE DIPLÔMÉS



Grâce à vos généreux dons et à votre soutien des jeunes participants au programme Passeport, la dernière année s'est déroulée sous le signe de la réussite. L'année a commencé avec l'inscription de 5400 étudiants au programme Passeport et s'est poursuivie avec l'ouverture d'un nouvel emplacement, notre 18e, à Saint John au Nouveau-Brunswick. Pour couronner le tout, nous avons souligné la réussite de près de 9000 élèves du programme Passeport au potentiel immense qui ont obtenu leur diplôme d'études secondaires et qui sont prêts à entamer le prochain chapitre de leur vie.

Cette année, plus de 85% de tous les fonds de Passeport Canada ont été consacrés à un programme qui offre aux élèves un soutien scolaire, financier, social et personnalisé. Nous sommes fiers du succès que les élèves et notre réseau grandissant de diplômés obtiennent quotidiennement en tant qu'ambassadeurs du programme Passeport. Ils ont acquis les aptitudes et les compétences nécessaires pour réussir individuellement ainsi qu'en tant que membres de leurs communautés.

Le programme Passeport ne pourrait exister sans le soutien de nos partenaires communautaires, employés et bénévoles dévoués. Toutefois, notre réussite à long terme repose sur ceux qui investissent dans Passeport, notamment, nos partenaires gouvernementaux et vous, nos généreux donateurs. Depuis 2001, nos donateurs nous permettent de remplir notre mission, c'est-à-dire aider les jeunes vivant dans des communautés à faible revenu à obtenir leur diplôme d'études secondaires. Nous vous remercions de votre fidèle engagement à nous aider à combler l'écart de réussite auquel trop de jeunes sont encore confrontés.

Pour la prochaine année, nous préparons le lancement d'une nouvelle campagne axée sur trois priorités stratégiques :

- Permettre à des jeunes, qui font preuve de résilience et qui sont prêts à réussir dans le monde d'aujourd'hui en constante évolution, d'obtenir leur diplôme.
- Croître grâce à l'innovation pour donner accès au programme Passeport à plus d'élèves.
- Avoir une incidence à l'échelle nationale afin d'exercer une influence sur les politiques éducatives et sociales.

En travaillant ensemble, nous sommes convaincus que cette campagne ouvrira de nouvelles portes à des milliers d'élèves qui vivent dans des communautés à faible revenu.

Grâce à vos généreux dons, Passeport pour ma réussite donne aux jeunes de partout au Canada une raison de se réjouir. Nous vous invitons à continuer d'appuyer Passeport en donnant de votre temps, en faisant un don ou en faisant connaître les résultats probants du programme Passeport. Ensemble, nous changeons le quotidien de milliers d'élèves du programme Passeport partout au Canada.

Merci de votre engagement envers Passeport.

Salutations distinguées,



SER

Samuel L. Duboc

Président du conseil d'administration Passeport pour ma réussite Canada



Sue Cillispie

Sue Gillespie

Présidente et chef de la direction Passeport pour ma réussite Canada





SALUTATIONS DU **GOUVERNEMENT DU CANADA**

Au nom du gouvernement du Canada, j'aimerais féliciter et remercier Passeport pour ma réussite pour sa contribution exceptionnelle afin d'aider les jeunes des communautés à faible revenu partout au pays. Par son engagement à réaliser le plein potentiel de chaque jeune, Passeport contribue à rendre nos communautés plus fortes et à développer notre classe moyenne. Je me réjouis que, grâce au soutien continu que le gouvernement apporte au programme Passeport, nous parvenions à donner aux jeunes Canadiens une chance réelle et équitable de réussir.



L'honorable Patty Hajdu Ministre de l'Emploi, du Développement de la main-d'œuvre

et du Travail





PROFIL DE DIPLÔMÉ

JABAD





Le programme Passeport m'a offert d'excellents services qui m'ont aidé à comprendre la direction que je souhaitais donner à ma carrière et la facon d'y parvenir. Les membres du personnel se sont toujours montrés disponibles et ils m'ont aidé quand i'en avais besoin, même lorsqu'ils étaient débordés. Ils avaient à cœur ma réussite et ils m'ont permis de terminer mes études secondaires et d'entreprendre des études postsecondaires. Grâce au stage d'été que Passeport m'a aidé à décrocher, je me trouve aujourd'hui dans une position concurrentielle favorable qui me permet d'atteindre mes objectifs de carrière.

OBTENTION DU DIPLÔME D'ÉTUDES SECONDAIRES

2014

SPÉCIALISATION POSTSECONDAIRE

Gestion des technologies d'affaires

OBTENTION DU DIPLÔME D'ÉTUDES POSTSECONDAIRES 2019

DOMAINE D'EMPLOI ACTUEL

Technologie de l'information

FAITS SAILLANTS

2016-2017

ÉCHANGES CULTURAUX

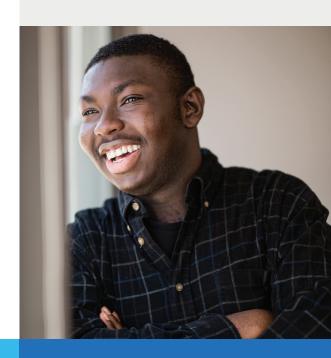
Des élèves du programme Passeport de Vancouver et de Verdun, à Montréal, ont visité leurs villes respectives sur une période de deux semaines. Pour de nombreux élèves, ce voyage était leur première expérience à l'extérieur de leur communauté. En visitant une nouvelle communauté et en découvrant ses particularités culturelles et historiques, les élèves ont pu améliorer leur compréhension des difficultés uniques auxquelles les jeunes issus de communautés à faible revenu partout au Canada sont confrontés.

Les programmes Passeport de Kingston et de Winnipeg ont participé à un échange afin d'appuyer les recommandations formulées par la Commission de vérité et réconciliation du Canada. Cette initiative a servi de plateforme pour permettre aux jeunes autochtones d'explorer leur culture dans un nouvel environnement, et aux autres participants de mieux comprendre les enjeux culturels et les obstacles auxquels les élèves autochtones sont confrontés au Canada.

Ces deux échanges ont été couronnés de succès. Les élèves, leurs parents et les employés de Passeport ont souligné à quel point cette expérience a permis d'accroître leur attachement au programme Passeport. Ces échanges ont été organisés grâce au généreux soutien d'Échanges Jeunesse YMCA. Merci!

CRÉER LE CHANGEMENT ENSEMBLE

Le programme Passeport d'Ottawa mène la charge à titre de champion de la jeunesse et de l'éducation partout à Ottawa en facilitant la mise en œuvre d'un processus d'impact collectif avec les autres organismes communautaires et intervenants, qui ont également pour mission de favoriser la réussite des jeunes. En préparation pour le projet en cours, des consultations communautaires ont eu lieu. Plus de 30 intervenants, dont des conseillers municipaux, y ont participé. Ce processus a abouti à de nouvelles formes de collaboration qui aideront à combler l'écart en matière d'éducation qui existe chez les jeunes vivant dans les secteurs à faible revenu de la ville.



CROISSANCE

Le programme Passeport de Hamilton. administré par le centre de santé communautaire du Nord de Hamilton, a étendu son rayon d'activité pour inclure la communauté voisine de Gibson et Landsdale à l'automne 2016. La réussite de cette expansion aurait été impossible sans le soutien à long terme du conseil d'administration du centre de santé, qui a fait de l'expansion du programme Passeport de Hamilton l'une de ses principales priorités dans son récent plan stratégique. Grâce à cette expansion, le programme Passeport de Hamilton a pu accueillir 80 élèves de plus au début de l'année scolaire 2016-2017. L'équipe de Passeport de Hamilton n'a ménagé aucun effort pour s'assurer que la transition permette à la nouvelle cohorte d'élèves de partir l'année scolaire du bon pied. D'ici quatre ans, le programme Passeport de Hamilton prévoit doubler sa capacité d'accueil afin d'offrir ses services à plus de 800 élèves.

Merci

La Fondation Trillium de l'Ontario a généreusement soutenu l'expansion du programme Passeport de Hamilton et a permis au programme Passeport d'Ottawa de lancer son initiative locale.

ACCUEILLIR LES NOUVEAUX ARRIVANTS AU PROGRAMME PASSEPORT

Les élèves participants au programme Passeport sont à l'image du pays culturellement diversifié dans lequel nous vivons. À certains emplacements du programme Passeport, près de la moitié des élèves sont nés à l'extérieur du Canada. Afin de s'assurer que ces élèves reçoivent l'aide dont ils ont besoin, comme surmonter les barrières de la langue, les emplacements du programme travaillent en partenariat avec les écoles et les organismes communautaires locaux pour que les nouveaux arrivants s'adaptent bien à la vie au Canada.

En 2016, diverses communautés de Passeport ont accueilli des familles syriennes venues chercher refuge au Canada. La communauté de Spryfield, à Halifax, en Nouvelle-Écosse, fait partie du nombre. Le programme Passeport de Halifax a offert son aide au premier groupe de nouveaux arrivants dans la région, en inscrivant 11 élèves syriens au programme. Ce fut une expérience des plus enrichissantes pour tous les participants, qui ont bâti de nouvelles relations et qui ont tiré des enseignements de leurs expériences de vie respectives.



NOTRE 18^E EMPLACEMENT

En septembre 2016, Passeport Canada, en partenariat avec le Teen Resource Centre (TRC), a ouvert un nouvel emplacement du programme à Saint John, au Nouveau-Brunswick. L'ouverture d'un programme Passeport dans les quartiers Waterloo et South Village de Saint John était un événement grandement attendu par les résidents du secteur, impatients de voir le programme aider les jeunes de la communauté à obtenir leur diplôme d'études secondaires.

Au cours de l'été 2016, les employés et les bénévoles du programme Passeport de Saint John ont organisé des activités d'engagement communautaire afin d'accueillir les élèves admissibles au programme. Ces activités proposaient notamment des événements libres au TRC, une activité de consolidation d'équipe et un jeu de tag laser, destinés aux nouveaux élèves du programme Passeport. Avant le jour de l'ouverture, les deux tiers des élèves admissibles au programme étaient inscrits et prêts à commencer la nouvelle année scolaire avec le programme Passeport de Saint John.

Félicitations aux employés et aux bénévoles du programme Passeport de Saint John, ainsi qu'aux élèves et à leur famille, pour cette première année fructueuse.

218

emplacements du programme Passeport

EN CHIFFRES

SELON LES DONNÉES D'AOÛT 2016 POUR L'ANNÉE SCOLAIRE 2015-2016

1577

bénévoles

78%

Taux moyen de diplomation en 5 ans du programme Passeport

5487 élèves Passeport



diplômés du programme Passeport

45508

heures de bénévolat

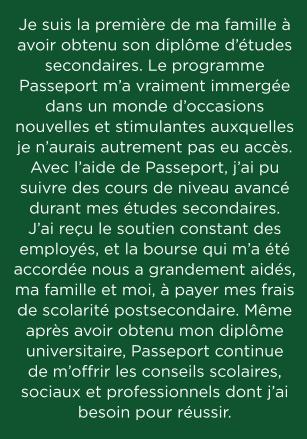
75%

des élèves Passeport ayant obtenu leur diplôme d'études secondaires alors qu'ils étaient inscrits au programme ont suivi une formation ou fait des études postsecondaires.



PROFIL DE DIPLÔMÉE

LOUISE





OBTENTION DU DIPLÔME D'ÉTUDES SECONDAIRES 2010

SPÉCIALISATION POSTSECONDAIRE

Neuroscience, psychologie et philosophie

OBTENTION DU DIPLÔME D'ÉTUDES POSTSECONDAIRES 2015

DOMAINE D'EMPLOI ACTUEL

Soins de santé





PARTENAIRES

COMMUNAUTAIRES

Passeport pour ma réussite est un réseau de partenaires dévoués partout au pays, qui se consacrent à bâtir une génération de diplômés au Canada. Les partenaires communautaires de Passeport offrent directement aux élèves des programmes qui s'inscrivent dans une structure souple axée sur les besoins locaux. Nos extraordinaires partenaires communautaires tirent parti de leur crédibilité et de leur connaissance de leur communauté pour aider les jeunes à réaliser leur plein potentiel et à obtenir leur diplôme d'études secondaires.

Nous remercions nos partenaires communautaires ci-dessous pour leur engagement à briser le cycle de la pauvreté grâce au pouvoir de l'éducation.



Carizon Family and Community Services (Kitchener, ON)



Carrefour jeunesse-emploi Marquette (Lachine, Montréal, QC)



Carrefour jeunesse-emploi Shawinigan (Shawinigan, QC)



CEDA (Winnipeg, MB)



Centre de santé communautaire de Kingston (Kingston, ON)



Centre de santé communautaire du Nord de Hamilton (Hamilton, ON)



Centre de santé communautaire Pinecrest-Queensway (Ottawa, ON)



Centre de santé communautaire de Regent Park (Regent Park, Toronto, ON)



Centre de santé communautaire de Rexdale (Rexdale, Toronto, ON)



Les partenaires du programme Passeport fournissent une expertise communautaire, du personnel et des bénévoles. Ils bâtissent des relations communautaires essentielles pour que les jeunes bénéficient du programme.



Chebucto Connections (Halifax, NS)



Puakuteu-Comite de femmes de Mashteuiatsh (Mashteuiatsh, QC)



Teen Resource Centre (Saint John, NB)

Maison Jeunes-Est

Maison Jeunes-Est

(Sherbrooke, QC)



Les YMCA du Québec (Pointe-Saint-Charles, Montréal, QC)



Pacific Community Resources Society (Vancouver, BC)



Toujours ensemble (Verdun, Montréal, QC)



Unison Health and Community Services (Lawrence Heights, Toronto, ON)



YouthLink (Scarborough Village, Toronto, ON)



MERCI À NOS DONATEURS

DONS CUMULATIFS

Passeport pour ma réussite tient à remercier les donateurs ci-dessous, dont les dons cumulatifs s'élevaient à 100 000 \$ ou plus le 31 mars 2017. Ces leaders généreux participent à notre mouvement collectif visant à faire de la diplomation au secondaire une priorité nationale.

10 000 000 \$ et plus

Gouvernement du Canada

Gouvernement de l'Ontario

Rio Tinto, donateur exceptionnel du programme au Québec

United Way Toronto & York Region

1000000\$-999999\$

Anonyme

La Banque HSBC Canada

Bell Canada

Centraide of Greater Montreal / Centraide du Grand Montréal

La Corporation financière Northbridge

The Counselling Foundation of Canada

The Duboc Family; The Duboc Family Foundation at the Toronto Foundation

ΕY

La Fondation canadienne Donner

Fondation Trillium de l'Ontario

The Globe and Mail

La Great-West, la London Life et la Canada-Vie, commanditaire national du dévelopement

Groupe Banque TD

The Hadden Family Foundation

Johnson Scholarship Foundation

The J.W. McConnell Family Foundation

The Kiessling/Isaak Family; The Kiessling/Isaak Family Foundation at the Toronto Foundation

Jon et Nancy Love; Jon and Nancy Love Foundation at the Toronto Foundation

Province du Manitoba

Manuvie, partenaire national du bénévolat

Jim Meekison et Carolyn Keystone

Microsoft Canada Inc.

The Morrison Foundation

RBC Fondation, partenaire fondateur, programme Passeport de Winnipeg

The Rogers Foundation

Shaw Communications Inc., partenaire fondateur, programme Passeport de Vancouver

The Slaight Family Foundation, partenaire national de la réussite postsecondaire

Toronto Blue Jays - Jays Care Foundation

Unifor

Robert et Joan Wright





J'aime les universités ... mais parfois...
il est vain de donner aux universités.
Si on souhaite avoir une réelle incidence,
il faut donner aux jeunes qui ont peu de chances
d'accéder aux études universitaires.
Donnez-leur la possibilité d'y arriver.

Frank Peers (1918 à 2016)

Donateur par succession de Passeport pour ma réussite



Frank Peers était une personne connue mais discrète, qui se passionnait pour l'éducation, les affaires publiques et la justice sociale. Il a joué un rôle prépondérant durant les premières années de la radio de CBC, où il dirigeait le service des affaires publiques. Il a ensuite enseigné à l'Université de Toronto, au sein du département d'économie politique. Il était fier d'être Canadien et il œuvrait pour l'élargissement des perspectives de participation à la vie civique, plus particulièrement dans les communautés défavorisées. Frank a lui-même grandi au sein d'une communauté rurale, à Acadia Valley, à la frontière de la Saskatchewan et de l'Alberta. Grandir durant la dépression a fait naître en lui un désir profond d'aider les gens dans le besoin, notamment les jeunes qui s'efforcent d'accéder à l'éducation.

Frank Peers est décédé en octobre 2016, peu de temps avant son 99e anniversaire. Il a confié sa succession à ses amis proches et anciens collègues d'université, David Rayside et Rob Vipond, qui ont reconnu que Passeport pour ma réussite correspond au type d'initiatives que Frank aurait voulu soutenir, en particulier les programmes de Winnipeg et de Montréal. Passeport pour ma réussite est reconnaissant de ce généreux don de la succession de Frank Peers.

LAISSEZ UN LEGS

Passeport Canada est infiniment reconnaissant envers tous ceux qui choisissent de contribuer à l'éducation des jeunes en faisant un don testamentaire. Pour obtenir des renseignements sur les dons planifiés à Passeport pour ma réussite, veuillez visiter notre site Web: passeportpourmareussite.ca/laissez-un-legs.

500 000 \$ - 999 999 \$

Agence de la santé publique du Canada

Banque Scotia

The Catherine and Maxwell Meighen Foundation

CIBC

Cormark Securities Inc.

Goldcorp Inc.

Gordon and Ruth Gooder Charitable Foundation

T.R. Meighen Family Foundation

The Windsor Foundation

Chuck, Libby, Lev et Angus Winograd

The Young Fund at the Hamilton Community Foundation

100 000 \$ - 499 999 \$

Anonyme (3)

Robert et Mary Pat Armstrong

Astley Family Foundation

Banque Nationale

Barclays Capital Canada

The Bennett Family Foundation

BMO Groupe financier

Brookfield

Buchan Family Foundation

Craig Campbell

Citi Foundation

Clearwater Seafoods Ltd.

Community Foundation of Ottawa

Crabtree Foundation

Dell Canada Inc.

Deloitte

Stephen Dent et Janet Maclaren

Emera Inc.

Empire Vie

Seymour & Gloria Epstein

Robert Fleeton

FCA Canada Inc.

Susan Caskey et John, Kaitlyn, Jessica et William Francis

Robert et Pinky Franklin

Fondation Air Canada

Fondation Intact

Fondation pour les enfants le Choix du Président™,

partenaire national pour l'alimentation

Gap Inc.

Google Inc.

Douglas et Ruth Grant

Gouvernement de la Nouvelle-Écosse



Halo Foundation

Ethel Harris

Trent et Lisa Henry

Richard M. Hogarth

J & L Rogers Charitable Foundation

The Jewish Community Foundation of Montreal

JPMorgan Chase & Co.

Junior League of Toronto

W. Jeff et Laura Kennedy

Kimco Steel Sales Ltd.

The Kitchener Waterloo Community Foundation

The Krembil Foundation

The Lang Family Foundation

LesLois Shaw Foundation

Kathryn McCain et James Pyper

The McLean Foundation

Daniel McCarthy

Vincent Mercier et Kirsten Halpin

The Minto Foundation

Bruce et Vladka Mitchell

MLSE Foundation

À la mémoire d'Edward T. Mulkins

Paloma Foundation

The Patrick Hodgson Family Foundation

Kerry Peacock

Lori et Hugh Pearson

Domaine de Frank Peers

Tim et Frances Price

R. Howard Webster Foundation

David et Martha Reeve

Sky's the Limit Youth Organization Inc.

Société d'assurance publique du Manitoba

Frank et Debbi Sobey

Sonor Foundation

Stephen Sorensen

State Street Canada

Stratégie nationale pour la prévention du crime

Symcor Inc.

TD Securities Underwriting Hope Fund

United Way of Kingston, Frontenac,

Lennox and Addington

United Way Ottawa Centraide

Vancouver Foundation

The W. Garfield Weston Foundation

Waste Connections of Canada

William et Phyllis Waters

The Winnipeg Foundation

Xerox Canada Ltd



DONS ANNUELS

Passeport pour ma réussite remercie les partenaires, organismes et particuliers ci-dessous pour leurs généreux dons, d'un montant de 5 000 \$ ou plus, au cours de la période du 1er avril 2016 au 31 mars 2017. Leur générosité nous a donné les ressources nécessaires pour aider des milliers de jeunes Canadiens qui vivent dans des communautés à faible revenu.

1000 000 \$ et plus

Gouvernement du Canada

Gouvernement de l'Ontario

La Banque HSBC Canada

Rio Tinto, donateur exceptionnel du programme au Québec

500 000 \$ - 999 999 \$

Province du Manitoba

100 000 \$ - 499 999 \$

Anonyme

The Catherine and Maxwell Meighen Foundation

Centraide of Greater Montreal / Centraide du Grand Montréal

La Corporation financière Northbridge

Crabtree Foundation

ΕY

Fondation pour les enfants le Choix du Président^{MD}, partenaire national pour l'alimentation

Fondation Trillium de l'Ontario

Goldcorp Inc.

La Great-West, la London Life et la Canada-Vie, commanditaire national du dévelopement

Groupe Banque TD

Ethel Harris

Johnson Scholarship Foundation

Jon et Nancy Love / Jon and Nancy Love Foundation at the Toronto Foundation

Manuvie, partenaire national du bénévolat

Daniel McCarthy

Bruce et Vladka Mitchell

The Morrison Foundation

Domaine de Frank Peers

Tim et Frances Price

RBC Fondation, partenaire fondateur, programme Passeport de Winnipeg

Shaw Communications Inc., partenaire fondateur, programme Passeport de Vancouver

The Slaight Family Foundation, partenaire national de la réussite postsecondaire

Symcor Inc.

T.R. Meighen Family Foundation

Toronto Blue Jays - Jays Care Foundation

25 000 \$ - 99 999 \$

Anonyme (2)

Robert et Mary Pat Armstrong

Astley Family Foundation

Banque Nationale

Banque Scotia

The Bennett Family Foundation

The Blema & Arnold Steinberg Family Foundation

Brookfield

CIBC Mellon Global Securities Services Company

Citi Foundation

Clearwater Seafoods Ltd.

Community Foundation of Ottawa

Empire Vie

Seymour et Gloria Epstein

Fondation Air Canada





En tant que président de Shaw Communications, je suis très fier que Shaw ait fait figure de chef de file en soutenant Passeport pour ma réussite. Ma famille et moi, ainsi que notre communauté, sommes fiers de collaborer avec un organisme qui produit des résultats aussi positifs dans tout le pays. Nous avons un long trajet à parcourir, et chacun a sa place dans l'aventure. Réunis, tous les diplômés de Passeport sont une force irréductible.

Jay Mehr

Coprésident, campagne Bâtir une génération de diplômés Président. Shaw Communications inc.



La Fondation canadienne Donner

Fondation Intact

Robert et Pinky Franklin

Gap Inc.

Gordon and Ruth Gooder Charitable Foundation

Gore Mutual Foundation

J and L Rogers Charitable Foundation

J and W Murphy Foundation

Kiessling/Isaak Family; The Kiessling/Isaak Family Foundation at the Toronto Foundation

The Krembil Foundation

LesLois Shaw Foundation

Jay Mehr

The Patrick Hodgson Family Foundation

Peter Gilgan Foundation

Power Corporation du Canada

David et Martha Reeve

Resilience Capital Inc.

Robert et Francine Ruggles

Société d'assurance publique du Manitoba

State Street Canada

TD Securities Underwriting Hope Fund

Unifor

United Way of Kingston, Frontenac, Lennox and Addington

United Way Ottawa Centraide

United Way Toronto & York Region

Waste Connections of Canada

The Windsor Foundation

The Winnipeg Foundation

Robert et Joan Wright

10 000 \$ - 24 999 \$

Airlie Foundation

Caisse de dépôt et placement du Québec

Callisto Integration

Susan Caskey et John, Kaitlyn, Jessica et William Francis

Cassels Brock

Celestica

Jane Nyman et John Coady; Coady Nyman Family Fund at the Toronto Foundation

Davies Ward Phillips & Vineberg LLP

The Duboc Family; The Duboc Family Foundation at the Toronto Foundation

Emera Inc.

Enbridge Consumers Gas Company Ltd.

FCA Canada Inc.

Fred et Elizabeth Fountain

Mark Gardiner

Google Inc.

Douglas et Ruth Grant

Halifax Youth Foundation

Harrison McCain Foundation

The Henry White Kinnear Foundation

Richard M. Hogarth

Hugh and Linda Brown Educational Foundation

IAMGOLD Corporation

InnVest Reit

Peter Jeewan

John and Judy Bragg Family Foundation

Grant Kernaghan

L K Capital Fund Inc

The Lang Family Foundation

Tony et Sally Mann

The MasterCard Foundation 10th Anniversary Giving Campaign at Toronto Foundation

Kathryn McCain et James Pyper

McDonald's Restaurants of Greater Kingston & Area

Jim Meekison et Carolyn Keystone

Vincent Mercier et Kirsten Halpin

À la mémoire d'Edward T. Mulkins

Lou et Jennifer Pagnutti

Frank et Debbi Sobey

Souchay Gossen Family Foundation

Stephenson's Rental Services

Stikeman Elliott LLP

Thomas Sill Foundation

Vancouver Foundation

Warren's Waterless Printing



5 000 \$ - 9 999 \$

Anonyme

Gillian et Gordon Bogden

The Boiler Inspection & Insurance Company of Canada

CAE

Canadian Scholars' Press Inc.

Cat fore! Kids Golf Tournament

CIBC Children's Foundation

Community Foundation for Kingston & Area

Bob et Gayle Cronin

CST Trust Company

Phil et Sherry Evershed

Fasken Martineau DuMoulin LLP

First Media Group

Robert et Julia Foster

David et Kim Garland

The Jacqueline Rosevear Fund

at CGOV Foundation

Jet-Share Aviation Inc.

Jewish Foundation of Manitoba

Kenneth C. Rowe Family Foundation

Brian et Johannah Lawson

The Lloyd Carr-Harris Foundation

Maritimes & Northeast Pipeline

Martinrea International Inc.

Sue et Biff Matthews

Mawer Investment Management Ltd.

Linda McCain et Dan Walshe

L'honorable Margaret McCain

Karl et Celia Meade

Mercuria Commodities Canada Corp.

Joshua Nissan

PearTree Financial Services Ltd.

Pratt & Whitney Canada

Derek Russell

Stephen et Cookie Sandler

Shum-Vourkoutiotis Fund at the Toronto

Foundation

Susan Streeter

Paul et Anne-Marie Tompkins

Torys LLP

Mac Voisin

Woodbine Entertainment

Workopolis

Youth and Philanthropy Initiative,

Toskan Casale Foundation





ÉTATS FINANCIERS



MESSAGE DU **TRÉSORIER** ET DE LA **VICE-PRÉSIDENTE DES FINANCES**

Passeport pour ma réussite a obtenu de bons résultats financiers en 2016-2017 grâce au généreux soutien des donateurs et de partenaires partout au pays. Nous sommes reconnaissants envers nos bailleurs de fonds gouvernementaux, les fondations et les donateurs (entreprises et particuliers) dévoués qui, ensemble, ont remis plus de 29 millions à Passeport, une augmentation de 7% comparativement à l'exercice précédent. Plus que jamais, les Canadiens ont un grand choix d'organismes de bienfaisance à appuyer. Nous sommes fiers que nos donateurs et nos partenaires continuent de voir le bon retour sur leur investissement dans le programme Passeport.

Grâce à l'augmentation du financement cette année, nous avons pu bonifier l'aide offerte aux élèves Passeport et aux communautés partout au Canada. Plus de 85% des dépenses du programme Passeport Canada sont consacrées à notre vision, c'est à dire briser le cycle de la pauvreté grâce au pouvoir de l'éducation. Nous avons octroyé 18,8 millions à nos partenaires communautaires qui offrent des programmes aux élèves Passeport et qui leur fournissent le soutien financier nécessaire: 2.2 millions ont été remis en bourses d'études postsecondaires aux diplômés de Passeport. Nous avons investi 1,4 million dans la poursuite de l'évaluation et de l'amélioration de nos méthodes afin de pouvoir répondre aux besoins des élèves en temps réel. Enfin. nous avons démontré notre engagement à trouver des moyens novateurs de donner accès au programme à davantage d'élèves

par un investissement de 1,3 million visant à préciser notre stratégie de croissance actuelle et à long terme.

Par une gestion responsable des coûts, nos dépenses de financement et d'exploitation sont bien en deçà des limites de notre budget et des normes du secteur. Le résultat net a été un surplus pour l'année, ce qui nous a permis d'accumuler des réserves qui renforceront notre stabilité financière en vue d'investissements futurs dans la croissance et l'expansion du programme.

Merci d'aider des milliers d'élèves au Canada à réaliser leur plein potentiel et à réussir.



Trent Henry

Trent HenryTrésorier du conseil d'administration

Passeport pour ma réussite Canada



Runz

Rosie Yeung

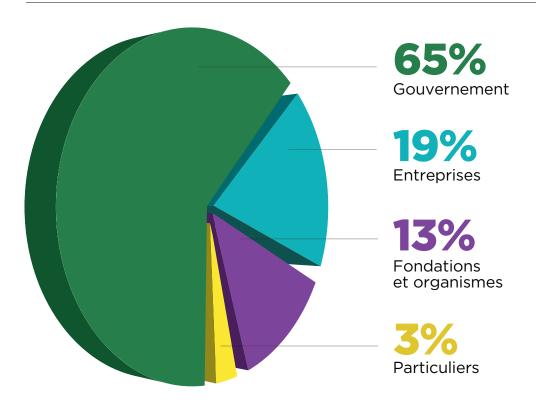
Vice-présidente des finances Passeport pour ma réussite Canada

Sommaire des états financiers pour les années fiscales se terminant le 31 mars

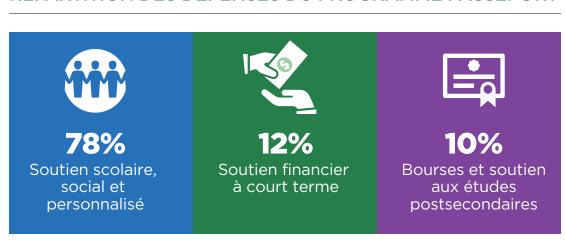
ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE	2017	2016
ASSETS		
Actif à court terme	4 153 281	2 240 205
Actif restreint	8 942 410	7 325 109
Autres actifs	2 327 312	2 336 141
	15 423 003	11 901 455
PASSIF ET ACTIF NET		
Passif à court terme	587 490	648 918
Apports reportés	8 942 410	7 325 109
Actif net	5 893 103	3 927 428
	15 423 003	11 901 455
ÉTAT DES REVENUS ET DES CHARGES	2017	2016
PRODUITS		
Financement public	19 077 846	19 010 939
Dons et subventions	10 324 090	8 549 668
Revenu d'investissement	252 213	88 708
	29 654 149	27 649 315
DÉPENSES		
Accessibilité au programme Passeport pour ma réussite	18 751 760	18 781 037
Bourses d'études et soutien aux études postsecondaires	2 199 756	2 019 450
Élaboration du programme recherche et évaluation	1 391 073	1 312 126
Croissance du programme expansion et innovation	1 300 474	1 070 026
	23 643 063	23 182 639
Collectes de fonds et sensibilisation	2 682 036	3 148 862
Exploitation et administration	1 363 375	1 307 072
	27 688 474	27 638 573
Excédent des revenus sur les dépenses	1 965 675	10 742

Les données financières figurant aux présents états condensés sont tirées des états financiers audités de Passeport pour ma réussite Canada. Les états financiers détaillés peuvent être obtenus sur demande ou consultés à l'adresse **passeportpourmareussite.ca/obligation-de-rendre-compte**.

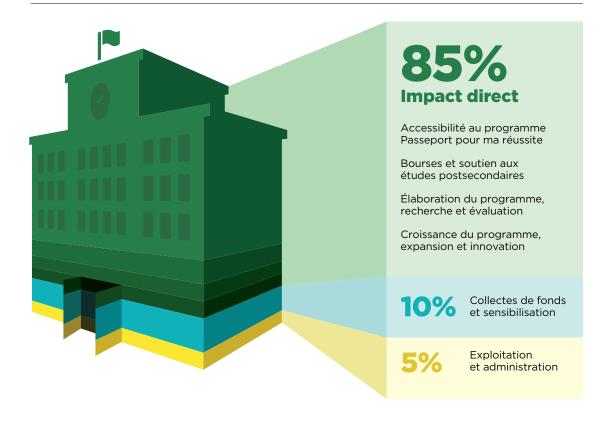
SOURCE DE FINANCEMENT



RÉPARTITION DES DÉPENSES DU PROGRAMME PASSEPORT



DÉPENSES PAR ACTIVITÉ



RENDEMENT DES INVESTISSEMENTS



PROFIL DE DIPLÔMÉE

AYAN



Passeport pour ma réussite m'a ouvert de nouvelles portes, ce qui a pavé la voie à de nouvelles possibilités inaccessibles avant de participer au programme. J'ai recu des services de mentorat et de tutorat de qualité et il y avait toujours quelqu'un à qui je pouvais demander conseil pour m'aider dans mes choix d'études postsecondaires. Grâce à Passeport. j'ai commencé l'université du bon pied, avec l'aide financière et les connaissances requises pour mon programme. Obtenir mon diplôme d'études secondaires a été une étape importante pour moi, car ce moment a marqué le début d'un nouveau chapitre excitant de ma vie.









OBTENTION DU DIPLÔME D'ÉTUDES SECONDAIRES 2011

SPÉCIALISATION POSTSECONDAIRE

Informatique médicale

OBTENTION DU DIPLÔME D'ÉTUDES POSTSECONDAIRES 2018

DOMAINE D'EMPLOI ACTUEL

Services à la jeunesse



DIRIGEANTS

DE CONFIANCE

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Samuel L. Duboc, président

Président exécutif
CBT Associates

Trent Henry,

vice-président** et trésorier

Président et chef de la direction EY

Lori Pearson, vice-présidente**

Associée directrice principale et directrice de l'exploitation Brookfield Asset Management

Robert Wright, C.M., vice-président

Président

Edinglen Holdings inc.

Directeur honoraire Teck Resources Itée

David Ain

Associé Egon Zehnder

Nicole Boivin*

Ancienne chef de la gestion de la marque et des communications Manuvie

Craig Campbell

Président et chef de la direction Resilience Capital

L'honorable Gloria J. Epstein, iuge

Cour d'appel de l'Ontario

Robert M. Franklin*

Président Signalta Capital Corporation

Gervais Jacques*

Directeur exécutif, Opérations - Atlantique Aluminium Rio Tinto

John James

Sous-officier GRC

Brett Marchand

Chef de la direction Vision7 & Cossette

Theresa McLaughlin

Chef du marketing international TD

Vincent Mercier

Associé, Fusions et acquisitions Davies Ward Phillips & Vineberg S.E.N.C.R.L., s.r. I.

Kerry Peacock*

Vice-présidente à la direction, Produits et services, Services bancaires de détail TD

Sandra Stuart*

Présidente et chef de la direction Banque HSBC Canada

Pamela Sugiman

Doyenne, Faculté des Arts Université Ryerson

Nisita Tappata, diplômée Passeport

Directrice
Gestion immobilière,
siège social d'Oxford Une compagnie d'OMERS

Sue Gillespie, administratrice d'office

Présidente et chef de la direction Passeport pour ma réussite Canada

- * Mandat terminé en mars 2017
- ** Nouvelles fonctions à compter de mars 2017



Passeport pour ma réussite Canada est accrédité par le Programme de normes d'Imagine Canada, qui témoigne de l'excellence des organisme de bienfaisance et sans but lucratif, notamment en matière de responsabilité financière, de transparence et de gouvernance.

Le sceau de confiance du Programme de normes est une marque d'Imagine Canada utilisée sous licence par Passeport pour ma réussite Canada.



CABINET DE CAMPAGNE NATIONAL

Jay Mehr, coprésident

Président Shaw Communications inc.

Carolyn Acker

Fondatrice Passeport pour ma réussite

Jo-Anne Brady

Associée principale Snowdon & Associates

Glen Campbell

Vice-président directeur, Commercial Freedom Mobile

Paul Cowling

Vice-président, Affaires juridiques et réglementaires Shaw Communications inc.

Livio D'Aversa

Chef d'équipe des ressources humaines, Recrutement
Shaw Communications inc.

Samuel L. Duboc

Président exécutif CBT Associates

Patrick Feier

Directeur B+H Architects

Barry Gordon

Président et chef de la direction First Asset Funds inc.

Gervais Jacques

Directeur exécutif, Opérations - Atlantique Aluminium Rio Tinto

Carolyn Keystone

Présidente Trimin Capital Corporation

David Kines

Président et cofondateur Hollywood Suite inc.

Lawrence Kuo

Associé et directeur général (Toronto) Boston Consulting Group Canada

Derek MacDonald

Président Boom Goes the Drum Event Planners

Danny McCarthy

Directeur général Crédit Suisse

Terri McDade

Doyenne, Faculté des Arts Collège St. Lawrence

Susan McGovern

Vice-présidente, Relations extérieures et avancement Institut universitaire de technologie de l'Ontario

Jim Meekison

Président et chef de la direction Trimin Capital Corp.

Vince Mercier

Associé, Fusions et acquisitions Davies Ward Phillips & Vineberg S.E.N.C.R.L., s.r. I.

Dave Purdy

Chef de la croissance internationale Vice Media Canada

Eric Rawlinson

Associé directeur EY, région du Grand Toronto

Dan Rydeen

Associé PwC Management Service LP

Stephen Tapp

Vice-président directeur, Développement commercial Stingray Digital inc.

Ryan Voegeli

Directeur général CIBC World Markets

Barbara Williams

Vice-présidente directrice et chef de l'exploitation Corus Entertainment inc.

Silvy Wright

Présidente et chef de la direction Corporation financière Northbridge

Edmond Wong

Directeur national, Acquisition de site wifi Shaw Communications inc.



Passeport pour ma réussite

439 UNIVERSITY AVENUE, 16[™] FLOOR TORONTO, ON M5G 1Y8

TÉL.: 416 646-0123

NO SANS FRAIS: 1 877 516-0123

TÉLÉC.: 416 646-0122

NO D'ENREGISTREMENT D'ORGANISME DE BIENFAISANCE : 861908499 RR0001

- twitter.com/PathwaysCanada
- facebook.com/PathwaysToEducationCanada
- instagram.com/PathwaysCanada
- flickr.com/PathwaysToEducation
- youtube.com/GraduationNation

passeportpourmareussite.ca